



# Tak for et godt Landsmøde



FORENINGSBLADET

# UGEAVISEN SYDSLESVIG



**02** SSF og SdU inviterer til rundboldstævne



**03** Årsmødekongurrence til skoleklasser



**05** Team Grænmland cykler til Bruxelles



**08** Syv år med spil og sjov hos Badminton 60+

20.  
**Ugle Herreds danske Menighed:** Generalforsamling, Tarp Kirke, kl. 19:00  
 SSF Slesvig: After Work Party, **Slesvighus**, kl. 18:30-21:30  
 SSW Risum-Lindholm: Generalforsamling, **Risum Skole**, kl. 19:00  
**SSF Mårkær og omegn:** Generalforsamling, foreningslokalet, kl. 19:00  
**SSF Satrup/Havetoft:** Systeklub, i forsamlingshuset, kl. 18:30  
 SSF Arnæs og SSF Kappel: ekstraordinær generalforsamling, i foreningslokalet på **Kai Munk Skolen**, kl. 19:00  
 SSW Risum-Lindholm: Generalforsamling, **Risum Danske Skole**, kl. 19:00
21.  
 SSF og SSW Husum: Generalforsamling for SSF og SSW, **Husumhus**, SSW kl. 18:00 med foredrag om Hærvejen på plattysk, SSF kl. 19:00  
 SSF Rendsborg: Forårsbingo, **Ejderhuset**, kl. 19:00  
 Sankt Annæ Pige Kor & Concerto Copenhagen: Koncert, **Ansgar Kirke**, Flensborg, kl. 19:00  
 SdU: Petanque-bar, **Flensborghus**, kl. 19:00-23:00  
 SSF Kappel: Biografaften "Jagtsæson 2", i kirkesalen under foreningslokalet på **Kaj Munk Skolen**, kl. 19:30  
 SSW: Landsstyrelsesmøde, **Slesvighus**, lokale Gottorp på 1. sal, kl. 15:00
23.  
 SdU: Crossdance og Sixpack/ryg workshop, **Ildrætshallen**
24.  
 SSF Lyksborg-Ves: Pizza Hygge, elever i 3.-4. klasse, **Lyksborg Skole**, kl. 16:00-18:00
25.  
 SSF Slesvig, A.P. Møller Skolen, Slesvig Roklub: Livestreamforedrag, Aarhus Universitet "Hvordan finder vi mening med livet", **Slesvig Roklub**, kl. 19:00  
**SSF Sdr. Brarup/Menighedens Seniorklub:** Foredrag "Naturen omkring os" (på tysk), menighedslokalet, kl. 15:00  
 Bøglund Seniorklub: Senioreftermiddag, **Bøglund forsamlingshus**, kl. 14:30  
 Uffes Kaffebar: Kirkesalen, **Uffe-Skolen**, kl. 15:00
26.  
 SSF Flensborg By og SSF Humanitært Udvalg: Forårsfest, **Flensborghus**, kl. 14:30  
 SSW Garding: Generalforsamling, Gymnastiksalens mødelokale, **Garding Danske Børnehavn**, kl. 19:00
27.  
 Den slesvigske Kvindeforening: Strik og snak, **Christian Lassens Mindemuseum**, kl. 18:00 med spising og mulighed for at se museet.  
 Læk UF: Generalforsamling, klubhuset i Læk, kl. 18:00  
 SSF Slesvig: Caféeftermiddag, emne "Lykke", **Slesvighus**, 1. sal, 16.00-18.00

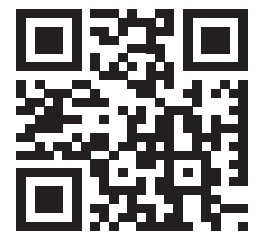
# Tilbage til fremtiden: Sydslesvigs Rundboldstævne



Rundbold er for de fleste sydslesvigere en fast del af skolen, familiefester og sommerdage, men hvem skulle have troet, at denne folkekære sport har rødder, der går langt dybere i Sydslesvigs historie? Nye arkæologiske fund har afsløret, at rundbold blev spillet her allerede i vikingetiden – og ikke nok med det: Vikingerne spillede ikke bare på græs, men ifølge gamle billeder – der er absolut historisk legitime og da i hvert fald ikke lavet med KI – på ryggen af løver!

**En legendarisk tradition**  
 Det sensationelle fund blev gjort under en udgravning nær Danevirke, hvor forskere opdagede en gravgave, der hentyder til den legendariske boldsport. Det tyder på, at sporten ikke blot var et tilfældigt tidsfordriv, men en vigtig del af datidens sociale sammenkomster. Mange mener, at netop traditionen med at spille på løver er baggrunden for, at hertugdømmet Slesvig senere valgte løver i sit våbenskjold.

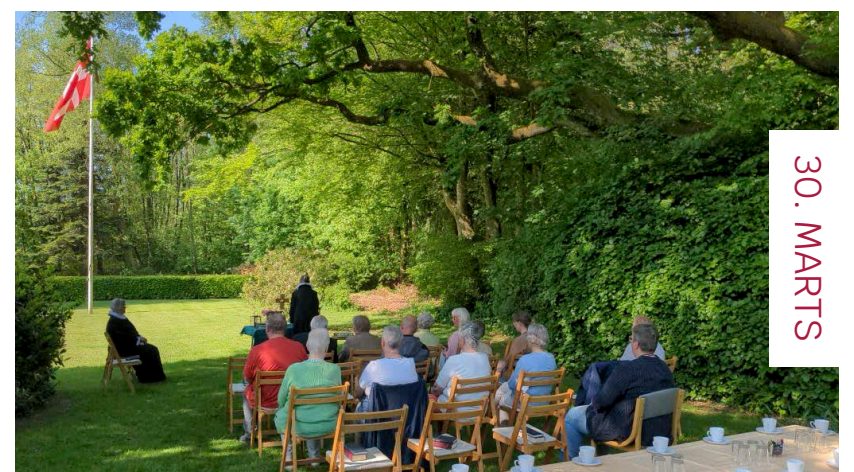
**Rundboldliga for alle**  
 For at genoplive denne ældgamle tradition har SSF og SdU besluttet at starte Sydslesvigs Rundboldliga (SRL), hvor alle kan deltage – med eller uden løver. Ligastart markeres med et stort stævne den 11. maj på SIFs baner i Slesvig. Arrangementet bliver en festdag for alle rundboldentusiaster, uanset alder, evner eller erfaring. For at deltage skal man blot samle et hold på mindst syv personer og tilmelde sig via turneringens hjemmeside, [www.rundbold.de](http://www.rundbold.de) (link bag QR-koden). Hvis man mangler en bane at træne på, kan SdU hjælpe med at finde en idrætsplads. Det er dog også helt legitimt ikke at træne overhovedet og bare kaste sig ud i det – sydslesvigere har jo rundbold i blodet!



11. MAJ

# Generalforsamling i Nordvest danske menighed

Søndag den 30. marts kl. 11:00 holdes den årlige generalforsamling i Nordvest danske menighed i Læk danske kirke. Forinden er der Gudstjeneste, der starter kl. 10:00. I forbindelse med generalforsamlingen serveres smørrebrød. Menigheden oplyser, at der er brug for nye menighedsrådsmedlemmer, og at der venter en festlig dag.



30. MARTS

# Gudstjenester

**Torsdag, 20. marts 2025**  
 FL Sct. Hans kl. 19 Strelow *hverdagsgudstjeneste*  
 FL Sporskifte kl. 19:30 Hougesen *aftengudstjeneste*  
 Tarp kl. 19 Vetter med *generalforsamling*

**3. søndag i fasten | 23. marts 2025 | Luk. 11,14-28**

Christianslyst kl. 10:30 Jacobsen *afslutning på konfirmandlejren*  
 FL Ansgar Kirke kl. 10 M. Jørgensen  
 FL Helligåndskirken kl. 10 Knudsen  
 FL Sct. Hans **se Sct. Jørgen**  
 FL Sct. Jørgen kl. 10 Egeris  
 Harreslev kl. 11:30 Böll  
 Husum kl. 14:30 H. Jørgensen med *generalforsamling*

Rendsborg kl. 19 Brask *liturgisk aftengudstjeneste*  
 Tarp kl. 9:30 Vetter *med fernisering*  
 Valsbøl kl. 11 Skou  
 Vesterland kl. 10:30 Rasmussen

**Se også [dks-folkekirken.dk/gudstjeneste](http://dks-folkekirken.dk/gudstjeneste)**

## Ugeavisen Sydslesvig

Udgiver: Flensborg Avis  
 Redaktion:  
 Sydslesvigsk Pressetjeneste ved Sydslesvigsk Forening og Sydslesvigs danske Ungdomsforeninger  
 Flensborghus  
 Nørregade 76,  
 D-24939 Flensborg  
 Telefon +49 461 14408-120, -122, -230, -233  
[www.ugeavisen-sydslesvig.de](http://www.ugeavisen-sydslesvig.de)  
[redaktion@ugeavisen-sydslesvig.de](mailto:redaktion@ugeavisen-sydslesvig.de)

## Bushbabies bliver flyttet

Desværre er koncerten med Bushbabies - KnudsenBremerEwert den 28. marts 2025 på Dansk Centralbibliotek nødt til at blive flyttet til den 27. november 2025 kl. 20:00.

Billetter købt via Billetten kan enten returneres pr. mail til billetten@syfo.de eller via telefon

+49 461 14408 125. Det er også muligt at beholde billetten, så der ikke er behov for at købe en ny til koncerten den 27. november 2025. For billetter købt via TixforGigs vil informationer om en eventuel returnering blive sendt i de kommende dage.



FLYTTES TIL DEN 27. NOVEMBER

## Fire SSW-generalforsamlinger i Nordfrisland

SSW-Nordfriesland meddeler, at flere generalforsamlinger holdes i den næste tid.

Konkret er det i Risum-Lindholm, hvor den holdes den 20. marts kl. 19:00 på Risum Danske Skole. Dagen efter, den 21. marts, kl. 18:00, holdes der så generalforsamling i Husum. Her kombineres arrangementet med et diaforedrag om "Hervejen" på plattysk. Generalforsamlingen holdes på Husumhus. Næst i rækken er Gar-

ding, hvor generalforsamlingen holdes den 26. marts kl. 19:00 i gymnastiksalens mødelokalet, ved Garding Danske Børnehavn. Sidste i rækken er Nibøl, hvor generalforsamlingen holdes den 31. marts kl. 18:00 i Nibøls forsamlingshus.

SSW-Nordfriesland meddeler, at alle SSW-medlemmer er inviteret til at være med og at alle har tale- og stemmeret. Generalforsamlingerne er med valg af distriktsbestyrelserne.

## Foredrag om vejret i Medborgerhuset



31. MARTS

SSF Amtsstyrelsen for Rendsborg-Egernførde amt inviterer til foredrag den 31. marts kl. 19:00. Det foregår i Medborgerhuset i Egernførde.

Alle taler om det - Vejret! Anders Brandt er vært på TV2 Vejret og en mand med en kæmpe interesse for noget af det, som interesserer danskerne allermost - nemlig vejret. Han vil fortælle om en række af de mest spændende vejrfænomener - krydret med et par anekdoter, hvor der også vil være rig mulighed for at stille spørgsmål. Anders Brandt, den lokale vejr-

mand fra Broager, har læst meteorologi på Københavns Universitet og på Institut für Meereskunde på Christian Albrechts Universitat i Kiel. Derudover er han uddannet folkeskolelar med linjefag i matematik og geografi, og har tidligere undervist i Sydslesvig. Tilmelding/billetter fas ved at kontakte sekretariatet 04351 2527 / rd-eck@syfo.de Entreen er 7€ for SSF-medlemmer og for gaester 10€ inkl. kaffe/te.

## Konkurrence for alle klasser: Mindretallet længe leve!

SSF inviterer alle klasser i Skoleforeningen til at være med i en konkurrence, hvor eleverne fremstiller et produkt/produkter, som udtrykker noget om sprog, kultur og identitet i Sydslesvig - og tager udgangspunkt i årsmødernes motto: Mindretallet længe leve!

Der er ingen rammer eller betingelser for, hvad og hvordan produktet skal være og se ud, blot det tager udgangspunkt i årsmødemottoet 2025. Det kan fx være en collage, en podcast, et illustreret digt eller noget andet, der inspirerer til at engagere sig i emnet. Det vigtige er, at det udtrykker elevernes bidrag til samtalen og tankerne omkring årsmødemottoet, og hvordan det er relevant i dag.

### Præmier til vinderklasserne

Der er gode grunde til at deltage, for de tre bedste bidrag bliver belønnet med flotte præmier:

1. plads: 350 euro til klassekassen eller betaling af buskørsel til Ribe Viking Center.
2. plads: 250 euro til klassekassen.
3. plads: 150 euro til klassekassen.

### Tilmelding og frister

Klassen tilmeldes af den ansvarlige lærer senest 28. april 2025 ved at sende en mail til SSF's kulturkonsulent Nina Lemcke på nina@syfo.de. Det færdige produkt skal afleveres fysisk på Dansk Generalsekretariat i Flensborg senest

15. maj 2025. En jury bestående af repræsentanter fra årsmødeudvalget vurderer alle bidrag, og de tre bedste vil blive kåret og udstillet på årsmødepladsen i Flensborg den 25. maj 2025.



## På safari med Sydvest



MARSVIN

Den 11. maj arrangerer SSF Amt Sydvest en spændende hval-safari på Lillebælt, hvor der sejles ud for at opleve Danmarks mindste hval, marsvinet, i sit naturlige habitat. Lillebælt har historisk været et farvand med mange marsvin, men de blev på et tidspunkt jaget på grund af deres værdifulde spæk.

Turen starter kl. 07:15 fra Uffe-Skolen/Großer Garten med opsamling i Husum, Hatsted og Bredsted. Ankomsten til Middelfart er planlagt til kl. 10:30,

hvorfra der sejles i tre timer. Undervejs serveres frokost om bord, mens der fortælles om marsvinene samt de byer og landskaber, der passerer. Skibet, Mira III, blev bygget i 1915 og havde oprindeligt en dampmaskine. Det sejlede først som kystfærge på Øresund og har siden været i drift i Århusbugten.

Turen koster 25 euro for voksne og 12 euro for børn. En familie betaler kun for det første barn, så længe det er egne børn, der

deltager. Deltagelse er forbeholdt SSF-medlemmer. Hjemkomst til Tønning/Frederiksstad forventes kl. 17:15.



# Fransk finesse møder nordisk jazz på Flensborghus



3. APRIL

Torsdag den 3. april spiller den franske jazzsanger Julie Erikssen til "Jazz på Flensborghus, akkompagneret af en trio bestående af Jacob Karlzon, Jakob Lind Lauritsen og Janus Templeton.

Julie Erikssen har med succes været rundt på den internationale jazzscene og er altid omgivet af nogle af de bedste musikere. Hun har blandt andet spillet med stjerner som Manu Katche, Ali Jackson og Aaron Goldberg. Med en klar og præcis stemme udstråler hun ægt-hed. Repertoiret er en blanding af franske klassikere, jazz-standards og pop-numre - arrangeret til klavertrio-format.

På turneen i Danmark er hun omgivet af nogle velkendte navne på den nordiske jazzscene. Den svenske jazzpianist og komponist Jacob Karlzon er blevet sammenlignet med Keith Jarrett, Bill Evans og Sveriges egen Jan Johansson. Hans spillestil har teknisk overskud samt rytmisk og harmonisk kompleksitet. Karlzons kraftfulde klaver-spil har gjort ham til en populær akkompagnatør, der arbejder sammen med stjerner som Cæcilie Norby og Nils Landgren. Jacob Karlzon er igennem årene blevet tildelt en række priser. Jakob Lind Lauritsen har som bassist i mange år spillet rundt på de danske jazzscener og har

samarbejdet med bl.a. Alex Riel og Viktoria Tolstoy.

Janus Templeton er Danmarks mest travle jazztrommeslager og har igennem årene spillet sammen med bl.a. Jacob Fischer, Hugo Rasmussen, Jørgen Emborg og mange andre.

Jazz på Flensborghus med Julie Erikssen feat. Jacob Karlzon

Torsdag 03.04.25 - 20:00  
Flensborghus, Flensborg  
Arrangør: Sydslesvigsk Forening (SSF) og Sydslesvigs danske Ungdomsforeninger (SdU)

#### Billetter:

www.ssf-billetten.de, tlf. +49 461 14408125, SSFs sekretariater (<https://syfo.de/regional>), Aktivitetshuset, Norderstr. 49, Flensborg, sh:z Ticketcenter, Nikolaistr. 7, Flensborg, Reisebüro Peelwatt, Marie-Curie-Ring 39, Flensborg og ved indgangen.



## Mindemøde om afstemningen i 1920

Den 14. marts 2025 inviterede SSF på Flensborghus for at mindes folkeafstemningen i 2. zone i 1920. Afstemningen var en del af den proces, der fulgte efter 1. Verdenskrig og Versailles-freden i 1919, hvor det blev besluttet, at Slesvig skulle deles i to afstemningszoner for at fastlægge den nye dansk-tyske grænse. Afstemningen i 1. zone, som omfattede Nordslesvig, fandt sted den 10. februar 1920 og resulterede i et dansk flertal, hvilket førte til områdets genforening med Danmark. Afstemningen i 2. zone, der omfattede Mellemslesvig (i dag Sydslesvig), blev afholdt den

14. marts 1920 og resulterede i et tysk flertal, hvilket betød, at området forblev en del af Tyskland. Denne grænsedragning har været uændret siden. Mindemødet på Flensborghus blev åbnet med en hilsen fra Thomas Rathlev Henriksen, Grænseforeningens nye generalsekretær, som understregede, at selvom afstemningen var et nederlag for de dansksindede i Sydslesvig, markerede den samtidig fødslen af det danske mindretal. Aftenens hovedtaler var ph.d.-studerende Katrine Crowne fra Aarhus Universitet, som forsker i Sønderjyllands gen-

forening med Danmark og hvordan genforeningsfester gennem tiden har fungeret som krystallisationspunkt for forskellige forståelser af dansk national identitet. Hun gav en historisk gennemgang af de store genforeningsjubilæer den 11. juli gennem årene og belyste blandt andet de udfordringer, der ofte følger med at ændre traditionsrige begivenheder som genforeningsfesten. Arrangementet blev sluttet af med kaffebord, fællessang og en afrunding ved SSF-formand Gitte Hougaard-Werner.



HISTORISK

af de tilstedeværende vil ingen skandale ha  
- O.D. Schack, Grænseser...

## Frk. Julie erstattes af Det Arktiske Topmøde

På grund af uforudsete omstændigheder - en langtidssyg-gemelding hos en af hovedrolleindehaverne - har Bellevue Teatret været nødt til at aflyse forestillingen Frk. Julie, som var planlagt den 4. maj 2025 på Stadttheater Flensborg. Som erstatning præsenteres Det Arktiske Topmøde - en aktuel og medrivende teateroplevelse, der tager publikum med på en dramatisk rejse gennem

verdens mest intense konflikter. Forestillingen dykker ned i den globale magtkamp om land og ressourcer med Grønland og Arktis som centrale aktører. Amerikanske investeringer og russiske ubåders patruljeringer danner baggrund for en fortælling, hvor den globale ungdom kæmper for en ny verdensorden. Billetter og yderligere information kan findes på [ssf.billetten.dk](http://ssf.billetten.dk).



ERSTATNING

## Mindretalslabyrinth blev åbnet



OPLEVELSE

Det kan være svært at komme ud af eller ind i et mindretal, men det er nu ikke det, der tænkes på ved det nye mindretalslabyrinth i Sankelmark. Labyrinten er et såkaldt Escape Room. Det vil sige, at man i grupper skal løse gåder for at komme ud af et rum henholdsvis en labyrinth. I dette tilfælde dog med den særegenhed, at gåderne bygger på fortællinger og historier fra grænselandets fire autoktone mindretal - det tyske mindretal i Nordslesvig, friserne, det danske mindretal i Sydslesvig samt de tyske Sinti og Roma. Sammen med mindretalsunionen FUEN, forskningscenteret ECMI og Europäische Akademie Schleswig-Holstein, har de grundlagt et mindretalskompetencenetværk (MKN), der har stået for udviklingen af labyrinten. Det er sket i samarbejde med virksomheden Off The Beaten Track UG. De har erfaring med at udvikle Escape Room, og bunkeren under Akademie-zenter Sankelmark er et oplagt sted til en labyrinth med en masse lyseffekter og den helt rigtige stemning. Labyrinten blev åbnet man-

dag hvor delstatsregeringens mindretalsrådgiver Johannes Callsen og Uwe Jessen, generalsekretær for Bund Deutscher Nordschleswiger og MKN-formand, holdt taler. Derefter fik gæsterne lejlighed til at se labyrinten, der fra nu af kan besøges. MKN-medarbejder Leon Bossen oplyser, at interesserede grupper kan tilmelde sig på hjemmesiden [www.minority-network.org/veranstaltungen/minderheitenlabyrinth](http://www.minority-network.org/veranstaltungen/minderheitenlabyrinth) (scan qr-koden forneden) eller ved at sende en mail til ham ([l.bossen@sankelmark.de](mailto:l.bossen@sankelmark.de)). Det koster et bidrag at bruge labyrinten. Det gælder dog kun for eksterne grupper, der ikke står i nogen forbindelse med MKN. På billedet ses medlemmer og medarbejdere af MKN. I midten er Uwe Jessen, der åbner labyrinten.



# Mindretalspolitik: Ukraine efter krigen


**FREMTID**

Fredag besøgte Volodymyr Leysle samt familie SSF. Han er formand for det tyske råd i Ukraine, der er organisationen for landets tyske mindretal. Volodymyr Leysle, der kender det danske mindretal fra arbejdet i FUENs Dialogforum Europa, er optaget af, hvordan Ukraine kommer til at se ud, når landet på et tidspunkt skal genopbygges. Især, fordi han vil sikre, at mindretallene på det tidspunkt tænkes med ind. Derfor rejser Volodymyr Leysle rundt i Europa. Han vil lære af andre mindretal, og med det formål var han sammen med familien på Flensborghus, hvor han især var optaget af Bonn-København erklæringerne. I 1955 indgik regeringerne i Danmark og Tyskland erklæringerne, der sikrer det danske mindretal i Sydslesvig og det tyske mindretal i Nordslesvig nogle grundlæggende rettigheder, som eksempel, at personer fra mindretallene såsom deres organisationer ikke må hindres i at benytte det sprog, de foretrækker. Den mindretalspolitiske situ-

ation i Ukraine, hvor der ikke skelnes mellem alloktone og autoktone mindretal, er en anden. Men alligevel kan erklæringerne muligvis inspirere til at udarbejde en slags samarbejdsaftale mellem regeringen og mindretallene, den dag landet skal genopbygges.

### Menneskeliggjort mindretal

Foruden Bonn-København erklæringerne, var gæsterne fra Ukraine meget optaget af projektet „Et mindretals ansigter“. Det havde til formål at vise flertalsbefolkningerne på begge sider af grænsen, at mindretal ikke er en teoretisk eller fremmed størrelse. Projektet skulle vise, at mindretal handler om mennesker af kød og blod, og at disse har gode grunde til at vælge et liv i mindretallet. Tanken bag projektet var gæsterne meget optaget af. De vil nu undersøge, om et lignende projekt kan realiseres i Ukraine. På billedet foroven ses Anna og Volodymyr Leysle sammen med SSF-generalsekretær Jens A. Christiansen.

# Symfonisk værk hyldede København-Bonn erklæringerne

Torsdag den 13. marts var der lagt op til de store følelser, da Sønderjyllands Symfoniorkester og gymnasiekor fra begge sider af grænsen spillede i Deutsches Haus. Stykket, som de spillede var Rasmus Zwicks korsymfoniske værk Der Er Vi. Det blev opført i anledningen af København-Bonn erklæringernes 70-års jubilæum den 29. marts i 2025. Værket er en hyldest til, at bekendelsen til dansk eller tysk nationalitet og kultur i det dansk-tyske grænseland er fri, men samtidig pegede værket på, at livet i mindretallet er forbundet med følelser og valg. Det gav eleverne udtryk for, da de syngende spurgte ind til, hvordan de skal vælge nationalt ståsted.

Udarbejdelsen af teksten, det vil sige den kunstneriske proces, var gymnasieeleverne nemlig involveret i. De deltog i sangskriver-værksteder, hvor de gav deres kunstneriske bud på, hvordan det er at leve som unge mennesker, hvor dansk, tysk og frisisk spiller sammen, hvilket giver dem særlige identitetsmæssige muligheder, men også udfordringer. Rasmus Zwicki, der både er komponist og librettist, fik gymnasieelevernes tekster og sange stillet til rådighed som inspiration til værket. Diregent på stykket var James Sherlock.

### Velkomst

Torsdag aften i Deutsches Haus

blev indledt med en reception inden koncerten, hvor der blev serveret bobler. Efterfølgende bød SSF-formand Gitte Hougaard-Werner velkommen. Billedet direkte under teksten viser Rasmus Zwicki, der efter koncerten gav autografer til de unge mennesker. Derunder ses et billede af hele opsætningen.


**IDENTITET**

# Team Grænmland er tilbage: turen går til Bruxelles


**CYKELPROJEKT**

Så skal der igen trædes i pedalerne. Det grænseoverskridende cykelprojekt Team Grænmland er tilbage, og denne gang går turen fra Padborg til Bruxelles. Turen på omkring 800 kilometer cykles fra den 20. til 24. september 2025, og Team Grænmland opfordrer alle, der kunne være interesserede til at deltage i et informationsmøde, der holdes

mandag den 31. marts i Haus Nordschleswig i Aabenraa (tilmelding til [klindt@bdn.dk](mailto:klindt@bdn.dk)).

### Holdet

Planen er, at Team Grænmland kommer til at bestå af 30 cyklister samt 10 personer til et serviceteam. Holdet er sammensat af mennesker fra det danske mindretal i Sydslesvig, det ty-

ske mindretal i Nordslesvig og fra grænselandets to flertalsbefolkninger. Det vil sige, at turen giver god og rigelig lejlighed til at fremme dialogen mellem mindretal og flertal. Desuden bliver der på turen gennem Tyskland mulighed for at møde mennesker langs ruten og ved ankomst i Bruxelles for at gøre opmærksom på mindretallene

og det dansk-tyske grænseland. Bruxelles er målet, fordi Danmark overtager EU-formandskab i anden halvdel af 2025.

### Træningsweekend

For at kunne være med på turen, skal man have øvet at køre i kolonne. Til det er der planlagt fælles træningssessioner, der består af såkaldte fyraftensturer, weekendturer og en træningsweekend. Sidstnævnte er med overnatning. Det forventes, at alle cyklister deltager i weekendture, fordi der her øves at cykle i et hold. Træningssessionerne holdes i både Nord- og Sydslesvig.

### Krav til cyklister

Team Grænmland meddeler, at rytterne ikke behøver være eliteatleter, men de burde dog være i god fysisk form. Der skal regnes med, at der cykles omkring 170 km på en dag, men i roligt tempo. Man skal selv have en racercykel til rådighed, og el-cykler er ikke tilladt. Et vig-

tigt element i Team Grænmland er holdånden, kærligheden til at dyrke sport i en gruppe samt interessen for grænselandet og mindretallene.

### Samarbejde

Team Grænmland er et fællesprojekt fra Bund Deutscher Nordschleswiger, Deutscher Jugendverband für Nordschleswig, SdU og SSF. Yderligere informationer om holdet såsom om optagelse på selvsamme fås hos Sally Flindt-Hansen, Tanja Klindt eller Uwe Jessen via mailen [klindt@bdn.dk](mailto:klindt@bdn.dk) eller på +45 73 62 91 07 samt på hjemmesiden <https://nordschleswig.dk/da/teamgraenzland>. Scan koden forneden for at komme direkte på siden:



# Med skærfet om skuldrene: Formand takker af efter 18 år

Årets perlerække af generalforsamlinger i Flensborg By sluttede med Skt. Hans-distrikt på lørdag den 15. marts. Denne var præget af formand Per-Arne Hoegs afgang fra posten. Han havde lige budt velkommen til den officielle forsamling, da bestyrelsen storsmilende afbrød ham. Deres garvede formand igennem 18 år fik et gyldent skærf om skuldrene og sat en kongekrone på hovedet. Den bar han med stor fornøjelse under hele mødet. Per-Arne sparede ikke i sin sidste beretning som formand med gode ord om sin bestyrelse, samarbejdet i det hele taget og takkede alle berørte parter. Efter de vedtægtsbestemte beretninger samt decharge, gav mødele-

deren ordet til Kristina Sukatus, formand for SSF-Flensborg By. Hun overbragte en stor og varm tak for den dygtige indsats i SSF. I hendes tale gik hun især ind på Per-Arnes flid, folkelighed og nærvær, som havde præget hans gerning i foreningen og på skolen. Bykonsulent Kay von Eitzen frembragte ligeledes en tak og erindrede om det makkerskab han altid havde haft med Per-Arne, som formand i et distrikt og pedel på skolen. Denne kombination kan sikkert med rette betegnes som et ideale, der er blevet sjældent. Valgene blev gennemført med følgende resultater. Som ny formand for Skt. Hans-distrikt blev Alena Strehlow valgt. Hun er til dagligt præst i Skt. Hans og Ta-

rup Menighed. Der var genvalg til bisidderne Arthur Andersen, Silke Rueß, Anna Löwe og Sonja Pauls. Som femte bisidder blev Claudia Ettinger valgt. Hun overtager efter Gundi Schulz. Festlighederne fortsatte derefter, idet Per-Arne overrakte en sølvnål til bisidder Arthur Andersen og den var virkelig fortjent. Arthur er en fast "klippe" i distriktet og man går aldrig forgæves, hvis man har brug for praktisk hjælp. Altid på pinden, altid hjælpsom og udstyret med et stort hjerte. Sidst men ikke mindst var SSF-formand Gitte Hougaard Werner med på generalforsamlingen, som rundede af med en ligeledes kæmpestor tak til den nu afgangende formand.


**ANERKENDELSE**

# Finter og fællesskab: SdU inviterer til håndboldcamps i Slesvig


**TILMELDING**

Håndboldglade børn har igen mulighed for at tilmelde sig SdUs populære håndboldcamps. Det er en god mulighed for at forbedre sine håndboldfærdigheder samt skabe nye venskaber. 6-10 årige piger og drenge kan glæde sig til sjove håndbold dage fra den 30. maj til 1. juni, mens campen for den ældre aldersgruppe (11-15 år) finder sted en uge senere fra den 6. til 8. juni.

**Finter, tricks og sjov**  
På SdUs håndboldcamp får børnene tre dage med høj puls og masser af grin. De lærer seje skudfinter, driblinger og hurtige afleveringer, og de kommer både til at spille kampe, småspil samt lave andre sjove aktiviteter – blandt andet en tur i Slesvig svømmehal. De to camps afholdes i Træningshallen Slesvig (Husumer Str. 72, 24837 Slesvig), hvor

deltagerne også overnatter. Til overnatning i hytter medbringes et liggeunderlag, samt sovepose.

### Praktisk info og tilmelding

For begge camps gælder, at deltagelse kun er mulig, hvis man er medlem i en dansk ungdoms-/idrætsforening, i et børne- og ungdomshus eller går i dansk skole.

Deltagergebyret er 75 € (med SdU tilskud) og inkluderer forplejning, spillertrøje og en håndbold.

Tilmelding skal ske senest den 30. april via [www.dgi.dk/202514656001](http://www.dgi.dk/202514656001) for den yngre aldersgruppe (6-10 år) og senest den 7. maj via [www.dgi.dk/202514656002](http://www.dgi.dk/202514656002) for 11-15 årige.

For yderligere information og spørgsmål kan man kontakte Per Kaare Gildberg på telefon +49(0)461-14408217 eller via e-mail [perk@sdu.de](mailto:perk@sdu.de).

# FUKs aktiviteter i april



11. + 13. APRIL

Foto: Pixabay.com

SdUs udvalg Fritid, Ungdom og Kultur (FUK) tilbyder sjove aktiviteter op til påske.

### Paintballtur til Slesvig og loppemarked

Fredag den 11. april kan man få adrenalinen op, når FUK inviterer til en tur til Slesvig Paintball Arena. Her har man mulighed for at prøve kræfter med paintball og tilbringe en sjov dag sammen med andre unge voksne fra mindretallet. Mødestedet er Flensborghus' parkeringsplads kl. 16:00, og arrangementet varer til kl. 20:00. For at deltage skal man være fyldt 18 år og huske at medbringe skiftetøj og madpakke. Der er begrænset antal pladser og tilmelding sker via mail til [linab@sdu.de](mailto:linab@sdu.de). Prisen for deltagelse er 20 €. Søndag den 13. april arrangerer udvalget et loppemarked i Aktivitetshuset. Fra kl. 10:00 til 16:00 har man mulighed for at give sine ting nyt liv eller gøre en god handel. Der opkræves et depositum på 10 € per bod. Man kan tilmelde sig ved at skrive en mail til [linab@sdu.de](mailto:linab@sdu.de).

# Kirkebyggerne præsenterer værket

Når Ejdersted Menighed på tirsdag klokken 15 byder velkommen til Uffes Kaffebar i kirkesalen på Uffe-Skolen, vil stolte konfirmander præsentere et spændende bygningsværk.

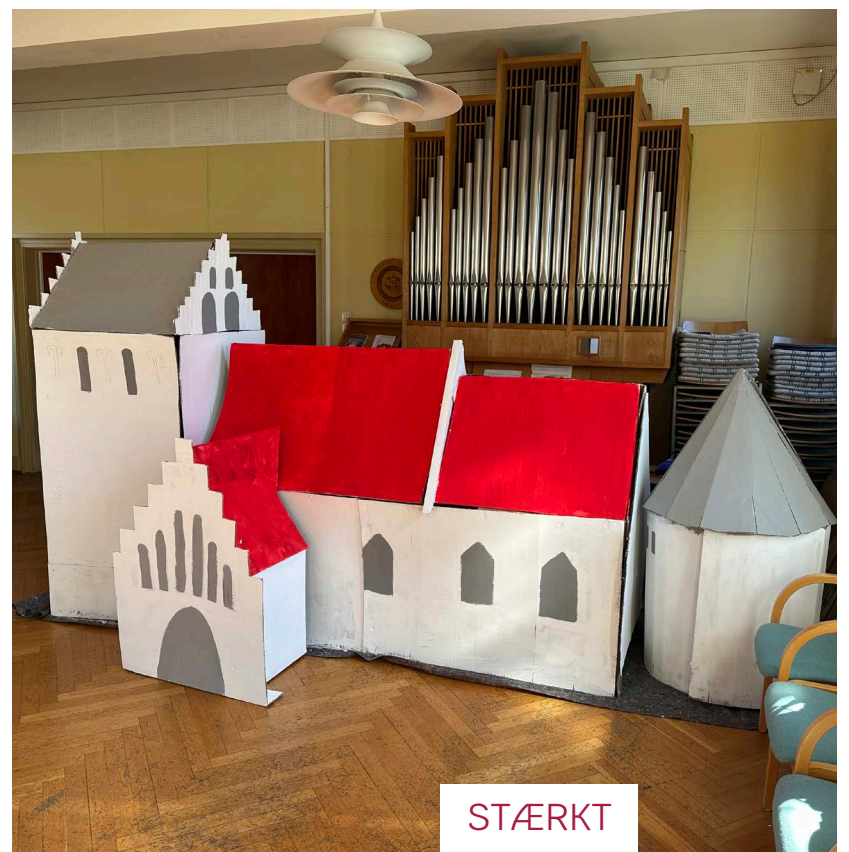
De har nemlig gennem mange uger brugt timerne i Håndværk og Design - det var vist det, der før hed sløjd - til at opføre en stor scalamodel af Taulov Kirke, nær Fredericia. Når netop den blev valgt, var det fordi, det skulle være en typisk dansk landsbykirke med hvidpudsede mure og rødt tegltag. Kor og skib i Taulov Kirke er opført i Romansk tid, altså for cirka 1000 år siden. Våbenhus og tårn er føjet til i 1500-tallet.

Arbejdet er blevet udført i skoletiden, men både der og i

konfirmationsundervisningen er projektet blevet brugt til at undervise i de forskellige bygningsdeles funktioner i det kirkelige liv. Det var lærer Andreas Berg, der fik ideen til projektet, og sognepræst Hans Eiler Hammer var straks med på den. "Børnene er tydeligt stolte af værket," fortæller han.

Modellen er udført i genbrugspap.

Scan QR-koden for at sammenligne med originalen.


**STÆRKT**



# SdU Landsmøde 2025

Der var både store smil, vigtige beslutninger og et stærkt fællesskab på programmet, da SdUs Landsmøde 2025 løb af stablen i lørdags på Dansk Centralbibliotek i Flensborg. Med en fyldt sal af engagerede medlemmer, frivillige og repræsentanter fra både mindretallet og samarbejdspartnere, var stemningen i top fra start, og der var lagt op til en dag fyldt med beslutninger, tilbageblik og fremtidsplaner.

## Et stærkt år for SdU

Mødet blev ledt af ordstyrer Jens M. Henriksen, der med humor og indsigt sørgede for en levende og struktureret gennemgang af dagens program. Dagen startede med formand Mads Laustens årsberetning, som tog de fremmødte gennem et 2024 fyldt med store oplevelser – og særligt én begivenhed stod stærkt i erindringen: Europeada, det europæiske fodboldmesterskab for mindretal, hvor SdU var stærkt repræsenteret. En stor fest for både sport, fællesskab og mindretallet. Mads Lausten fremhævede blandt andet også SdUs samarbejde med SSF og DGI omkring frivillighedskurserne, der i 2024 var en stor succes. De fælles frivillighedskurser blev mødt med opbakning og har allerede sat spor i foreningslivet – så meget, at de fortsætter i 2025.

## Hilsener fra gæster og en stærk økonomi

Efter formandens beretning fulgte de officielle hilsener, hvor Generalkonsul Annette Lind og Minderheitenbeauftragter Johannes Callsen tog talerstolen for at uddele deres hilsener og rosende ord. Herefter præsenterede direktør Anders Kring salen for årets regnskab, og nyheden om et overskud på 400.000 euro blev modtaget med stor glæde blandt de fremmødte.

## En ny pris: "Den Gyldne Løve" hædrer frivillige

Et særligt øjeblik på landsmødet var indstiftelsen af en ny pris. H.A.I. Pedersens Vandrepokal blev uddelt for sidste gang på Landsmødet i 2024, og der var derfor behov for en ny hædersbevisning til de mange frivillige, der gør en forskel i SdU. Ind på scenen trådte Annette Lind, der afslørede den nye pris: "Den Gyldne Løve", som er designet og fremstillet af sydslesvigeren Simone Bruhn. Den allerførste modtager blev Niklas Jepsen, der gør en stor forskel som både 1. næstformand og ungdomstræner i DHK. Han modtog prisen til stående klapsalver og blev dermed den første i rækken af ildsjæle, der fremover skal hyldes for deres store frivillige indsats.

## Gratis medlemskab til indskolingsbørn vedtaget

Der var spænding i luften, da næste punkt på dagsordenen blev drøftet: Et års gratis medlemskab i en SdU-forening til alle indskolingsbørn. Formand Mads Lausten præsenterede forslaget, som skal spille ind i SdUs strategiplan om at sænke barrieren til foreningslivet og give endnu flere børn mulighed for at opleve glæden ved fællesskab og bevægelse. Forslaget blev mødt med begejstring og vedtaget med et stort flertal.

## SdU vokser

Landsmødet bød også på en udvidelse af SdU-familien. Sct. Georgs Gilde i Sydslesvig havde sendt en ansøgning om optagelse, og gildemester Anne-Margrete Jessen argumenterede engageret for foreningens værdier og bidrag til fællesskabet. Efter en kort debat blev foreningen enstemmigt optaget i SdU med et rungende ja. En hjertelig velkomst til en ny forening, der nu bliver en del af det store fællesskab. Foreningskoordinator Maj-Britt Muerköster gav også en status på medlemstallet i SdU, og det var en glædelig nyhed, at organisationen oplevede en lille stigning i samlede medlemmer i 2024. Tre foreninger blev særligt hyldet for deres medlemsfremgang: Dansk UF Jaruplund

voksende med 27 medlemmer, UF Vimmersbøl voksende med 32 medlemmer og IF Stjernen tog førstepladsen for andet år i træk med hele 53 nye medlemmer.

## Fremtidens arbejde

Herefter blev der set fremad mod det kommende arbejde. Maj-Britt Muerköster præsenterede SdUs undersøgelse af foreningssoftware, der skal gøre det lettere for foreningerne at administrere deres arbejde. René Lange reklamerede for Landsstævnet 2025 i Vejle, hvor SdU igen stiller med en stærk delegation, mens FUK-formanden Jakob Schendel fortalte om det nye initiativ med pantboden på Roskilde Festival, som SdU har overtaget fra GFU. Men en af dagens helt store nyheder var lanceringen af Sydslesvigs Rundboldliga – et nyt fællesprojekt mellem SdU og SSF. Hinnerk Petersen fortalte med stor entusiasme om visionen: en rundboldliga, hvor mindretallets hold kan dyste på kryds og tværs, uden krav – kun spilleglæde, fællesskab og sjov. Mere information om det spændende nye projekt kan findes på [www.rundbold.de](http://www.rundbold.de).

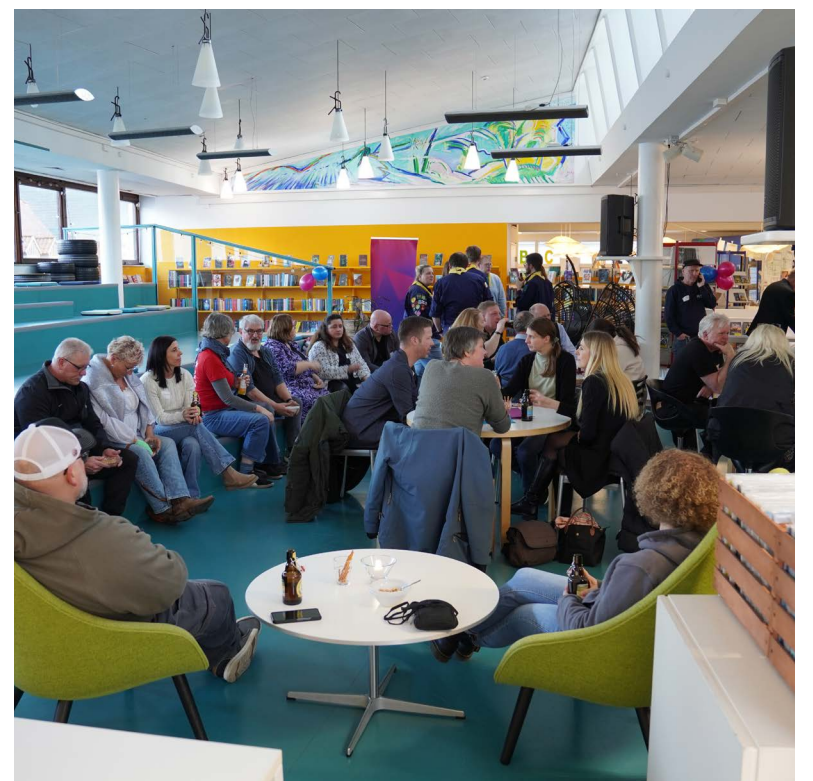
## Valg: nye og kendte ansigter

Som traditionen byder, blev landsmødet afsluttet med valg til styrelsen, hvor både erfarne

kræfter og nye profiler trådte frem. Søren Brix genopstillede som næstformand for en ny to-årig periode og blev valgt uden modkandidater. Rollen som 2. næstformand gik til Heino Aggedam, der for første gang træder ind i styrelsen og modtog bred opbakning. Under valget af fire styrelsesmedlemmer for to år sikrede Isabelle Barkholz, Kim Brenzel, Troels Petersen og René Schöneich sig genvalg, hvilket vidner om deres stærke engagement i organisationen. Der var også plads til nye kræfter. Under posten "styrelsesmedlem for ét år" trådte Katharina Aifeld frem og meldte sig klar – og blev valgt ind med det samme. Sidst, men ikke mindst, blev Clemens Schneidewind valgt som revisor for de næste to år.

## Festlig afslutning

Efter et langt, men spændende møde var det tid til afslapning og samvær. Deltagerne blev inviteret op på 2. sal, hvor en lækker buffet ventede, og snakken gik lystigt over god mad og drikke. Med fællesskabet i centrum, store beslutninger taget og nye initiativer i støbeskeen kunne SdU takke af for endnu et vellykket Landsmøde.



# Badminton for 60+: Syv år med spil, sjov og fællesskab



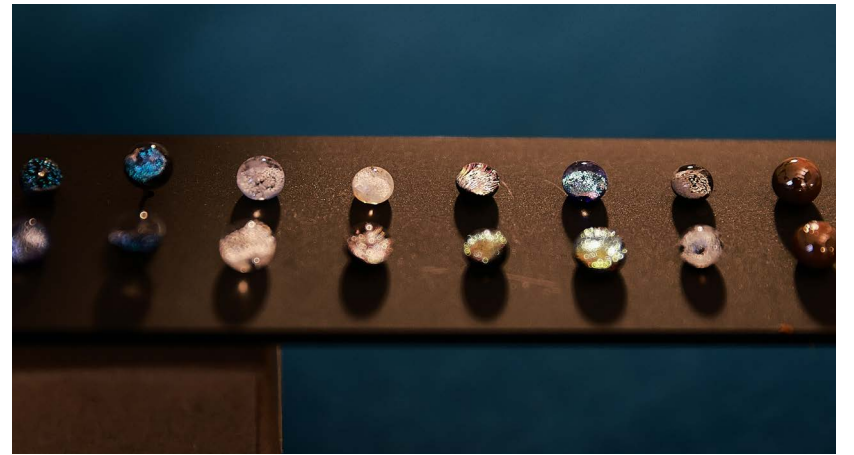
AKTIV

I syv år har formatet "60+ Badminton – Spil og Sjov" tiltrukket mange badmintonentusiaster, som mødes for at dyrke sport og have det sjovt sammen. Hver forår og efterår afholdes der otte arrangementer, der beviser, at bevægelse og begejstring ikke har nogen aldersgrænse. Især imponerende er, at den ældste deltager er hele 85 år gammel! Mangfoldigheden og holdån-

den gør dette arrangement særligt. Blandt andet deltager SIF og HKUF med over 10 personer, hvilket skaber en dynamisk og livlig atmosfære. Arrangementerne har fokus på spændende spil og masser af bevægelse. Et særligt højdepunkt ved formatet er det sociale aspekt: Efter hver 20 minutters spil byttes der partner og modstander. Ved hjælp af kort afgøres det tilfæl-

digt, hvem man spiller med og imod. Dette system fremmer både variation i spillet og skaber mulighed for at lære nye mennesker at kende. "60+ Badminton – Spil og Sjov" er meget mere end blot et sportsligt tilbud: Det er en platform for venskaber, et symbol på en aktiv livsstil og en måde at tage del i livet med energi og glæde – selv i en høj alder.

# Kursus: Glasperler til øreringe



På dette kursus viser Lise Paulsen hvordan man laver såkaldte "endeperler" til ørestikker. Endeperler er perler, hvor hullet ikke går helt igennem, men kun bygges op på spidsen af dornen. Senere laves øreringe direkte på ørestikken. Kurset giver mulighed for at skabe unikke øreringe i yndlingsfarver – med eller uden glimmer. Kurset finder sted torsdag d. 27. marts, 3. april og 10. april kl. 18-21 i Aktivitetshuset. Prisen er 50,00 €, og der tilbydes rabat til

studerende, elever og Socialpass-indehavere. Tilmelding sker via tlf. 0461-150140, mail til akti@sdu.de eller via QR-koden.



GØR-DET-SELV

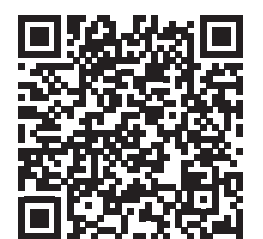
# Hvad betyder årsmøderne for Maya Trampler?

Sydslesvig er midt i et jubilæumsår. Det er nemlig udgave nummer 100, når der i dagene 23. - 25. maj holdes de Danske Årsmøder. I jubilæets anledning vil redaktionen i Ugeavisen Sydslesvig gerne høre mere om, hvad årsmøderne betyder for medlemmerne af mindretallet. Skriv en mail til ram@syfo.de, og vær med i serien. Denne gang har Maya Trampler, der står bag årets årsmødeplakat, reflekteret over sin egen relation til årsmøderne. I forbindelse med designprocessen dykkede hun ned i årsmødernes historie og opdagede detaljer, hun ikke kendte i forvejen. "Jeg blev især overrasket over hvor mange mennesker der egentlig besøgte årsmøderne efter 2. Verdenskrig" fortæller Maya. En anden ting hun ikke var klar over var, at flaghejsning var forbudt i mange år – helt frem til 1955. "Det har gjort det til en særlig betydningsfuld handling for mange at hejse Dannebrog og fejre med og via flaget." Under sin research støttede Maya

også på den kritik, som årsmøderne har mødt gennem tiden. I 1969 gjorde unge oprør og efterlyste mere fornyelse. "Jeg har selv tidligere haft en lignende holdning, men i dag ser jeg en stor værdi i traditionerne. De skaber sammenhold og glæde og giver os en følelse af fællesskab i en tid, hvor meget ellers foregår digitalt," siger hun. "Udefra kan årsmøderne måske virke lidt gammeldags, men de viser tydeligt, hvor vi står som mindretal, hvilke værdier vi deler, og hvor vigtig indsatsen i de mange organisationer og foreninger er for dem, der føler en tilknytning." Maya ser samtidig årsmøderne som et symbol på den udvikling mindretallet har gennemgået og stadig gennemgår i dag. "Man kan sige, hvad man vil om mindretallet, men at det befinder sig under konstant udvikling, kan man ikke nægte. Samtidig har der altid været og vil altid være diskussioner om bestemte emner igen og igen," siger hun. I barndommen var årsmøderne

for Maya en naturlig del af skoletiden, men i en periode gled de i baggrunden. "Først nu, hvor jeg arbejder i Aktivitetshuset, som altid deltager i årsmøderne, er de blevet en aktiv del af mit liv igen," fortæller hun.

Hvis man – ligesom Maya – vil dykke ned i årsmødernes historie, anbefaler hun en video fra Danmark På Film, som giver et spændende indblik i tidligere årsmøder. Videoen kan findes via QR-koden.



JUBILÆUM

MINDRETALLET LÆNGE LEVE!  
ÅRSMØDE nr 100  
23.-25. maj 2025 i Sydslesvig